

# BOLSAS DE ESTUDO PARA O JAPÃO

## ANOS ACADÉMICOS DE 2015-2017

- O Ministério da Educação, Cultura, Desporto, Ciência e Tecnologia do Japão (Monbukagakusho) concede bolsas de estudo a licenciados portugueses para um curso de pós-graduação em universidades japonesas, para os anos académicos de 2015.
- Os interessados deverão dirigir-se directamente ao Sector Cultural da Embaixada do Japão em Portugal (Av. da Liberdade, n.º 245 / 6º andar - 1269-033 LISBOA / Tel: 21 311 05 60 / Fax: 21 354 39 75 / E-mail: [cultural@lb.mofa.go.jp](mailto:cultural@lb.mofa.go.jp) / <http://www.pt.emb-japan.go.jp/> ) para mais informações e obtenção do formulário de inscrição (disponível online na página da embaixada).
- Os candidatos deverão apresentar o formulário de inscrição, devidamente preenchido e acompanhado da documentação requerida, à Embaixada do Japão, até ao dia 25 de Junho de 2014, impreterivelmente (data de recepção na Embaixada – não serão aceites candidaturas recebidas depois desta data).

### 1. RAMOS DE ESTUDO:

Todas as áreas de estudo são elegíveis.

Os candidatos devem escolher uma área de estudo no Japão que corresponda à área de estudo da sua licenciatura.

- Os bolseiros das áreas de Medicina e Estomatologia não serão autorizados a proceder a exames médicos ou a operar, a não ser que para isso tenham obtido a necessária autorização da parte do Ministério da Saúde, Trabalho e Segurança Social do Japão, de acordo com os regulamentos das leis japonesas.
- Os campos de estudo escolhidos deverão existir nas universidades japonesas, sendo excluídos os estágios em fábricas ou empresas e artes tradicionais japonesas como o Kabuki, dança japonesa entre outras.

### 2. REQUISITOS:

- Nacionalidade: os candidatos deverão ser nacionais de Portugal. Não serão aceites candidaturas de nacionais japoneses. O processo de selecção será feito na Embaixada do Japão em Portugal;
- Idade: os candidatos deverão ter nascido a 2 de Abril de 1980 ou depois;
- Habilitações:
  - ❖ os candidatos deverão ter completado ou estarem a completar uma licenciatura por uma Universidade ou portadores de um grau equivalente ao da licenciatura com uma duração de 16 anos escolares ou 18 anos de educação escolar para um curso de Doutoramento nas áreas de medicina, medicina dentária, ciências veterinárias e ciências farmacêuticas com 6 anos de graduação; ou
  - ❖ ter 22 anos de idade ou mais e ter passado num exame individual numa universidade, com a obtenção da classificação idêntica ou superior a um grau universitário de licenciatura (ou 24 anos ou mais se pretender entrar num curso de Doutoramento nas áreas de medicina, medicina dentária, ciências veterinárias e ciências farmacêuticas com 6 anos de graduação).

Em princípio, os detentores de um grau de doutoramento, não poderão voltar a candidatar-se a esta bolsa, a menos que o candidato pretenda unicamente tirar uma determinada especialização curricular;
- Área de Estudo: a área de estudo deve ser do mesmo ramo pelo qual o candidato enveredou ou de outro com ele relacionado (as áreas de estudo deverão estar disponíveis na universidade onde o candidato pretende efectuar os seus estudos);
- Língua Japonesa: os candidatos devem estar dispostos a estudar a língua japonesa, de forma a poderem receber instruções em japonês. Devem, de igual forma, estar fortemente motivados e interessados pelo Japão para facilitar a sua integração neste país;
- Saúde: os candidatos deverão ser física e mentalmente saudáveis de forma a que tal não constitua um obstáculo à sua capacidade de estudo no Japão;
- Chegada ao Japão: os candidatos devem chegar ao Japão entre 1 e 7 de Abril de 2015 ou no espaço de duas semanas da data estabelecida pela universidade receptora para o início do semestre (em princípio, em Setembro ou Outubro).
- Visto: os bolseiros, quando seleccionados, devem pedir a emissão do visto "College Student" (na Embaixada do Japão em Portugal) antes da sua chegada ao Japão. Os candidatos seleccionados que estiverem já no Japão com um estatuto de residência diferente, devem de o alterar para 'College Student' até ao último mês antes do início da Bolsa de Estudo (O candidato que for para o Japão com um visto ou estatuto de residente diferente do 'College

Student' não será elegível para esta Bolsa de Estudo. Se o candidato alterar o seu estatuto de 'College Student' depois de entrar no Japão para qualquer outro estatuto, perderá o estatuto de bolseiro do Governo do Japão).

- i. As Bolsas não serão atribuídas nos seguintes casos:
- São excluídos os militares e os funcionários civis militares no activo;
  - Quando o bolseiro não conseguir chegar ao Japão nas datas designadas pela universidade receptora;
  - Após o regresso do Japão, anteriores bolseiros do Governo do Japão só poderão voltar a ser seleccionados após 3 ou mais anos de investigação ou ensino em países fora do Japão;
  - Nenhum candidato será seleccionado se já estiver matriculado numa universidade japonesa com o estatuto de "College Student" ou se já estiver matriculado ou vier a estar matriculado numa universidade japonesa como um bolseiro de uma instituição privada entre o período da sua candidatura a esta bolsa de estudo ao início da bolsa propriamente dita;
  - Os bolseiros contemplados com outras bolsas, atribuídas por outras instituições, não poderão usufruir desta bolsa de estudo;
  - Quando um candidato não conseguir concluir a sua licenciatura durante o período devido, ser-lhe-á retirada a Bolsa do Governo do Japão;
  - Candidatos que pretendam, no momento da candidatura, desenvolver trabalho de campo ou estágio fora do Japão. Este programa destina-se exclusivamente a quem queira fazer os seus estudos numa universidade no Japão.

### 3. DURAÇÃO DAS BOLSAS DE ESTUDO:

Os candidatos devem escolher uma das seguintes categorias:

#### 1. Investigação – 'Research Student'

- **2 anos – de Abril de 2015 a Março de 2017 (24 meses)**
- **1 ano e meio – de Outubro de 2015 a Março de 2017 (18 meses)**
  - i. Estes períodos incluem 6 meses de estudo da língua japonesa para os candidatos que possuam conhecimentos insuficientes dessa língua para prosseguimento dos estudos;

#### 2. Mestrado / Doutoramento / Curso Superior Profissional

Indiferentemente da data de partida para o Japão, em Abril ou Outubro, o período da bolsa permitirá ao candidato terminar o estudo pretendido, estando também considerado, nesta situação, os 6 meses de estudo da língua japonesa.

**Obs. 1:** Se o bolseiro, na qualidade de 'Research Student', terminar os seus estudos e pretender continuar como estudante pós-graduado ou mesmo continuar para um Curso de Mestrado, Doutoramento ou Profissional, poderá fazê-lo, desde que as suas notas assim o permitam e também mediante a realização de exames de entrada nos cursos pretendidos. Neste caso, o período da Bolsa será alargado.

**Obs. 2:** Não se pode alargar o período da Bolsa para o bolseiro que tenha o título de 'Research Student'.

**Obs. 3:** Mesmo que o candidato pretenda iniciar os seus estudos em Abril, a data de partida para o Japão poderá ser adiada para Outubro, de acordo com a disponibilidade de colocação na universidade.

**Obs. 4:** Se um bolseiro(a) prosseguir para um nível de educação superior, sem a devida autorização de extensão do período da bolsa, esta ser-lhe-á cancelada. O bolseiro(a) poderá, no entanto, continuar com os seus estudos a título privado.

### 4. ÂMBITO DAS BOLSAS DE ESTUDO:

- 1) Estipêndio: no âmbito do orçamento do ano fiscal de 2013, durante o período de atribuição da bolsa de estudo, o candidato receberá, mensalmente, 143,000 ienes, para 'Research Student', 144,000 ienes, para Mestrado ou Curso Profissional, e 145,000 ienes, para Doutoramento **sujeito a alteração dependendo do ano fiscal de cada ano**. Poderá ser atribuído um montante adicional de 2,000 ou 3,000 ienes para as colocações em certas regiões.

Contudo, a concessão da bolsa será suspensa quando o candidato se ausentar da Universidade por um período prolongado;

A Bolsa será cancelada se:

- a. Algum dos documentos de candidatura for falseado;
- b. O compromisso com o Ministério Monbukagakusho(MEXT) for quebrado;
- c. O bolseiro for sujeito a alguma acção disciplinar por parte da universidade ou pela instituição onde o bolseiro irá receber a formação da língua japonesa;
- d. O bolseiro não conseguir terminar os seus estudos no período devido derivado ao seu fraco desempenho académico ou suspensão;

- e. O bolseiro alterar o seu estatuto de residente no parágrafo 1-4 do 'Appendix to the Immigration Control and Refugee Recognition Act', de 'College Student' para um outro estatuto;
- f. O bolseiro receber alguma outra bolsa de estudo (excepto se for uma bolsa designada para despesas de investigação);
- g. O bolseiro prosseguir os seus estudos para um nível superior de educação sem a autorização da extensão do período da bolsa.

Nota: se alguma mensalidade já tiver sido transferida e verificar-se alguma das situações acima mencionadas, o respectivo montante deverá ser devolvido.

2) Transportes:

- a. Transporte para o Japão: o bolseiro receberá uma passagem aérea de classe turística, do aeroporto internacional mais próximo da residência do candidato para o Novo Aeroporto Internacional de Tóquio (ou para o aeroporto mais próximo da Universidade onde foi colocado – escolhido pelo MEXT). As despesas inerentes ao transporte doméstico entre a residência do candidato e o Aeroporto Internacional, bem como as taxas de aeroporto e outras taxas especiais inerentes à viagem não serão suportadas pelo MEXT (o endereço referido no formulário de candidatura é considerado como o da residência do candidato). Não será concedida qualquer passagem aérea ao candidato que queira partir de um outro país que não seja o da sua própria nacionalidade. Não será suportada qualquer despesa para os candidatos que pretendam partir para o Japão antes do dia 1 de Abril de 2015, de forma a obterem as devidas admissões da universidade pretendida ou por qualquer outro motivo;
- b. Regresso do Japão: a seu pedido e dentro do período prescrito, será dada ao bolseiro que tenha completado os seus estudos no Japão, uma passagem aérea turística do Novo Aeroporto Internacional de Tóquio (ou do aeroporto mais próximo da Universidade onde foi colocado) para o aeroporto internacional mais próximo da sua residência, do país da sua nacionalidade.

**Obs. 1:** Se o bolseiro regressar a casa sem uma extensão do período da bolsa, mesmo que já tenha solicitado esse pedido, não serão pagas as despesas de viagem de regresso.

**Obs. 2:** O seguro de viagem e acidentes inerente à ida e regresso do Japão será pago pelo bolseiro.

**Obs. 3:** Se o bolseiro permanecer no Japão depois de terminar o período da Bolsa, não será paga a viagem de regresso do Japão.

- 3) Propinas: os bolseiros serão isentos do pagamento de propinas de admissão, matrícula e instrução nas Universidades. O bolseiro deverá pagar o exame de entrada se não for admitido. Deverá também suportar os custos referentes a exames de entrada se optar por se candidatar a mais de uma universidade.

## 5. SELECÇÃO:

- 1) A Embaixada do Japão, em colaboração com o Governo Português, seleccionará preliminarmente os candidatos entre os pretendentes, através da análise da documentação apresentada, entrevistas e exame escrito;
- 2) O exame escrito será feito nas línguas japonesa e inglesa. Todos os candidatos que passarem à fase de entrevista deverão fazer o exame na língua japonesa, sendo o mesmo opcional na língua inglesa;
- 3) A selecção será feita mediante a análise dos seguintes factores:
  - registo académico dos candidatos (média de curso com nota mínima preferencial de 14 valores), tendo em perspectiva as suas qualidades excepcionais que possam permitir o desempenho de um papel activo no seu país de origem, quando do seu regresso do Japão;
  - plano de estudo apresentado bem delineado e estruturado;
  - notas dos exames escritos, das línguas japonesa ou inglesa;
  - na entrevista, a considerar as motivações do candidato em estudar no Japão, bem como os conhecimentos sobre as universidades no Japão às quais pretende candidatar-se. Serão também testados os conhecimentos das línguas japonesa e inglesa;
  - bons conhecimentos da língua japonesa caso o candidato venha de uma área de estudo que assim o exija. Noutras áreas, o conhecimento suficiente das línguas japonesa e inglesa para que haja um meio de comunicação com o respectivo orientador;
- 4) Os candidatos que passarem na selecção preliminar, após a fase de entrevista, serão informados pela Embaixada do Japão. Deverão, nesta altura, contactar a universidade japonesa onde pretendem efectuar os seus estudos e desenvolver todos os esforços de forma a obterem a devida admissão e carta de aceitação dessa universidade, a qual deverá ser apresentada na Embaixada do Japão até finais do mês de Agosto de 2014 ( as universidades japonesas não recebem qualquer pedido de carta de aceitação ou de admissão a partir do mês de Setembro).

- 5) Aquando do contacto com a universidade, cada candidato deverá apresentar os mesmos documentos que apresentou na Embaixada do Japão (formulário de candidatura - cópia, certificado de habilitações com notas discriminadas - cópia, plano de estudo com carimbo certificador da Embaixada do Japão) e um certificado da selecção preliminar emitido por esta Embaixada. O candidato poderá ter de apresentar documentos adicionais se a universidade assim o entender.
- 6) O MEXT fará a selecção final baseado nos resultados da selecção preliminar e seleccionará a universidade nacional do Japão onde o candidato deverá ser colocado. De realçar que nem todos os candidatos que passarem na fase preliminar serão seleccionados definitivamente.
- Até ao ano de 2005, o resultado do exame de língua japonesa servia só de referência, permitindo definir o nível de aprendizagem da língua japonesa aquando da chegada do candidato ao Japão. A partir de 2006, contudo, foi dado ao candidato a possibilidade de fazer um exame da língua inglesa, para além do exame obrigatório da língua japonesa. O resultado de ambos determinará o nível de língua dos candidatos, bem como influenciará na selecção final do candidato. Todavia, o conhecimento da língua japonesa não é um requisito necessário para a candidatura a esta bolsa de estudo.
  - Em princípio, os candidatos que queiram prosseguir os seus estudos em linguística japonesa, literatura japonesa, história japonesa, direito japonês, etc., não serão seleccionados a não ser que tenham um bom domínio da língua japonesa para continuarem os seus estudos nestas áreas. Também não serão admitidos os candidatos que pretendam utilizar esta bolsa para a realização de trabalho de campo no estrangeiro.
  - Mesmo se um candidato for seleccionado preliminarmente e se lhe for enviado um documento de selecção provisória (nos casos em que ainda não tenha sido aceite por uma universidade no Japão), ao mesmo poderá ser recusada esta bolsa caso não receba a carta de aceitação da universidade no Japão.

## 6. COLOCAÇÃO E EDUCAÇÃO NA UNIVERSIDADE:

- 1) A colocação dos bolseiros em universidades do Japão será decidida pelo Ministério da Educação, Cultura, Desporto, Ciência e Tecnologia do Japão, depois de consultadas as respectivas universidades ( em princípio, não será permitido a mudança de universidade).

Cada candidato será colocado na universidade para a qual obteve a devida admissão, como estudante regular ou estudante de investigação, após a passagem ao exame de selecção preliminar (todos os candidatos que tenham recebido a referida admissão para um curso normal de pós-graduação serão colocados directamente nesse mesmo curso sem que o mesmo tenha de passar pela fase de estudo como estudante de investigação).

Se o candidato receber da universidade uma carta de aceitação na qualidade de estudante de investigação, o MEXT contactará a universidade de forma a obter a respectiva permissão antes da sua colocação na universidade. Contudo, a preferência da universidade, pública ou privada, será ou não considerada por razões de ordem financeira, no que concerne as propinas mensais da universidade, entre outras despesas necessárias. Para o candidato que não conseguir a respectiva admissão ou a carta de aceitação, o MEXT contactará outras universidades, tomando a decisão de qual a universidade onde o candidato será colocado, considerando a sua preferência. Neste caso, não será permitido qualquer objecção dos candidatos quanto à decisão do Ministério em relação a essa colocação. Todavia, nesta situação, muito dificilmente será concedida a bolsa de estudo ao candidato.

- 2) A maior parte das conferências, lições orais, experiências e aulas práticas em universidades serão dadas em língua japonesa.
- 3) Durante os primeiros seis meses, após a sua chegada ao Japão, o Monbukagakusho colocará o bolseiro num curso de treino da língua japonesa, sempre que o seu conhecimento desta língua seja insuficiente. Depois de completado o curso de língua japonesa, o bolseiro será transferido para uma universidade escolhida pelo Monbukagakusho para prosseguimento dos seus estudos principais. Contudo, os bolseiros com aproveitamento insuficiente nesse curso de língua japonesa e, portanto, com dificuldade em prosseguir os estudos, serão privados da bolsa respectiva.
- 4) O bolseiro, cujo conhecimento da língua japonesa seja considerado, quando da sua candidatura, como suficiente pelo Monbukagakusho para prosseguir os seus estudos, será directamente colocado numa universidade, de acordo com o seu ramo de estudo, sem que seja necessário frequentar o curso preparatório da língua japonesa.
- 5) Aqueles que pretenderem prosseguir os seus estudos para um curso de mestrado, profissionalizante ou de doutoramento devem candidatar-se e passar no exame de admissão a ser feito na respectiva universidade. Se não passarem nesse exame, serão novamente inscritos como estudantes não-licenciados e não poderão pedir uma extensão do período da bolsa, a não ser que outro exame de admissão seja agendado dentro do período atribuído inicialmente para esta bolsa no Japão. A não aceitação da extensão de período da bolsa não significa que o estudante tenha que regressar para o seu país, ou seja, o mesmo poderá continuar no Japão suportando as suas próprias despesas de estudo.

O Bolsheiro poderá não se candidatar a uma extensão do período da bolsa caso permaneça com o estatuto de 'Research Student'.

- 6) Em princípio, o bolsheiro que pretenda desenvolver um estudo normal de pós-graduação, após o estudo como estudante investigador, deverá permanecer na mesma universidade. Todavia, caso haja qualquer incompatibilidade, ao nível da sua área de estudo ou capacidade, o bolsheiro poderá pedir transferência para uma outra universidade desde que obtenha as devidas permissões.

- De acordo com o sistema educativo do Japão, o curso para o grau de mestrado requer, pelo menos, dois anos de estudo após a licenciatura. O curso para o grau de doutorado requer um mínimo de três anos de estudo após o termo do curso de mestrado. Os bolsheiros que tiverem frequentado tais cursos durante os períodos exigidos, obtendo as necessárias classificações e tendo passado no exame final após aprovação das suas teses, obterão os respectivos diplomas;
- As faculdades de Medicina, de Odontologia e de Medicina Veterinária não possuem cursos que conferem o grau de mestrado, mas sim o grau de doutorado, ao fim de 4 anos de estudo, depois de completados 18 anos de escolaridade;
- Os estabelecimentos de Ensino Superior Profissional são um novo tipo de ensino pós-graduado, implementados em 2003, que treinam profissionais de áreas especializadas, com notórias capacidades, de forma a estabelecer uma ponte entre o conhecimento teórico e prático, com base nas qualidades elementares do formando. A duração normal deste estudo é de 2 anos ou menos, mas sempre superior a 1 ano, determinado por cada universidade. O grau académico do bolsheiro será um grau profissionalizante ( este grau acaba de ser estabelecido no sistema de ensino, sendo que o mesmo será designado por, como por exemplo, "Master of Public Policy (specialized occupation)" ). Para as escolas superiores de direito, do tipo profissionalizante, a duração normal é de 3 anos e o grau adquirido é o de "Doctor of Law" (specialized occupation);
- O sistema de exames de admissão varia de acordo com a universidade onde serão dados os cursos de pós-graduação. De maneira geral, os candidatos devem submeter-se a exames em duas línguas estrangeiras, no seu ramo de estudo e dissertação.

## 7. PROCESSO DE INSCRIÇÃO:

Os candidatos deverão apresentar à Embaixada do Japão em Portugal, até ao dia 25 de Junho de 2014 (data de recepção dos documentos na Embaixada) , a documentação abaixo indicada (os documentos apresentados não serão devolvidos, à exceção dos candidatos que não passarem à fase de entrevista. Nestes casos, os mesmos deverão solicitar os respectivos documentos à Embaixada do Japão);

FORMULÁRIOS DISPONÍVEIS NA EMBAIXADA DO JAPÃO OU ATRAVÉS DA PÁGINA DA EMBAIXADA, EM  
<http://www.pt.emb-japan.go.jp/>

	Original	Cópia
1. Formulário de candidatura	3	
2. Formulário de candidatura – 'Attachment'	3	
3. Formulário de candidatura – 'Field of Study and Research Program Plan'	3	
4. Fotografias tipo passe, 4,5 x 3,5 cm, tiradas nos últimos 6 meses. O candidato não deve apresentar qualquer tipo de chapéu que possa esconder parte do seu rosto ou cabeça. <b>As fotografias devem ser coladas nos formulários de inscrição e o candidato deverá escrever o seu nome e nacionalidade no verso da fotografia.</b> São aceites fotografias digitalizadas.	4	
5. Certificado de habilitações emitido pela Universidade frequentada. Este documento refere todas as cadeiras frequentadas pelo candidato e respectivas classificações, durante o seu estudo académico;	1	3
6. Recomendação emitida pelo Reitor da Universidade ou pelo seu orientador académico (preencher formulário próprio para o efeito – 'Recommendation Form');	1	3
7. Referências da entidade patronal, para os que na altura se encontrem empregados – preencher formulário igual ao indicado no ponto 6.;	1	3
8. Certificado médico (preencher formulário próprio para o efeito – 'Certificate of Health');	1	3
9. Diploma da Universidade ou certificado de licenciatura. Para os candidatos que ainda não tenham terminado a sua licenciatura, deverão apresentar um documento certificado pela universidade, indicando a data provável em que o candidato irá terminar os seus estudos;	1	3

10. Resumo da tese / trabalho final de licenciatura	1	3
11. Portfolio mostrando as obras de arte do candidato ou fita gravada com execuções de temas musicais (para aqueles que queiram frequentar Belas - Artes ou Música).	1	3

## MUITO IMPORTANTE

- Toda a documentação referida no processo de inscrição deve ser escrita em japonês ou inglês, sem qualquer rasura ou emenda. Será solicitado ao candidato que passar à fase de entrevista a entrega da tradução oficial para o inglês ou japonês de qualquer documento que não esteja nestas línguas na fase de candidatura.
- Não será aceite nenhuma candidatura sem serem apresentados, na totalidade e correctamente, os documentos mencionados no processo de inscrição.
- O certificado de habilitações com todas as notas discriminadas deve ser emitido com a respectiva escala de avaliação, por exemplo, de 1 a 10, sendo a nota 10 a mais elevada. ( O certificado de licenciatura e o diploma da universidade não substituem o certificado de habilitações com as respectivas cadeiras e notas do candidato).
- O candidato poderá apresentar uma fotocópia do Diploma e do Certificado de Licenciatura, em substituição dos originais, desde que as fotocópias sejam acompanhadas por um certificado de autenticidade emitido pela própria universidade.
- O resumo da tese poderá incidir num resumo de um trabalho final apresentado no fim da licenciatura do candidato. De notar que este resumo será utilizado como forma de avaliação das suas capacidades académicas.
- O Sector Cultural da Embaixada do Japão dispõe de vários guias de Universidades Japonesas, os quais poderão ser consultados sempre que o desejarem, sugerindo também a consulta das seguintes páginas na internet:

<http://www.jpss.jp/eng/index.html>  
<http://www.studyjapan.go.jp/en/>

## 8. NOTAS:

- 1) O bolseiro é aconselhado a estudar japonês e a obter, antes de ir para o Japão, informações completas sobre o País, clima, costumes, hábitos, educação universitária e suas condições.
- 2) O bolseiro é também aconselhado a levar consigo cerca de US \$2,000 (dois mil dólares americanos) para o seu próprio fundo de reserva, pois a primeira mensalidade da bolsa só será paga no final do mês da chegada do bolseiro ao Japão.
- 3) Alojamento:
  - **Residências destinadas a estudantes estrangeiros e dirigidas pelas universidades nacionais.** Os bolseiros, inscritos nas universidades onde existe este tipo de alojamento, poderão aí residir, se assim o desejarem, de acordo com certas condições. Contudo, em algumas destas instalações, a capacidade ainda não é suficiente para alojar todos os estudantes que desejam fazê-lo.
  - **Pensões e apartamentos privados.** Os que não consigam obter alojamento nas instalações atrás mencionadas, terão de viver no dormitório da universidade, em pensões ou apartamentos particulares indicados pela universidade.

**Será muito difícil encontrar alojamento para pessoas que estejam dependentes dos bolseiros, como por exemplo, esposas/maridos e filhos.** É aconselhado ao Bolseiro que leve os seus familiares dependentes só quando for assegurado o respectivo alojamento.
- 4) Informações mais detalhadas do programa de bolsas de estudo serão dadas pelo Sector Cultural da Embaixada do Japão.